

BYRRH

VIN TONIQUE et APÉRITIF

RECOMMANDÉ AUX FAMILLES VENTE EN 1912: 11,000,000 DE BOUTEILLES
L. VIOLET, - THUIR, FRANCE

Agents: PAUL GELPI & SONS, New Orleans

BYRRH

LE POIDS DU PAIN VA ÊTRE DIMINUÉ.

Il résulte de l'adoption de la nouvelle loi sur l'enveloppement du pain, que le public est comme par hasard la seule victime. Ce sont les consommateurs qui seront obligés de payer les frais imposés aux boulangers. C'est du moins l'opinion de ces derniers. Comme nous l'avons annoncé hier, les boulangers ont protesté contre la nouvelle loi. Leurs protestations seront étudiées par le bureau de santé; et des changements seront apportés au nouveau règlement s'il y a lieu.

M. Leidenheimer, un membre de l'association des boulangers, a déclaré jeudi, que les boulangers n'avaient pas le droit de fixer eux-mêmes le prix du pain, mais qu'ils seraient obligés d'en diminuer le poids. Le poids du pain en général est de 16 onces. Il sera probablement baissé jusqu'à 10 ou 12 onces.

Les dépenses qu'occasionne la nouvelle loi, sont très fortes," a dit M. Leidenheimer; "les boulangers ne peuvent supporter de telles dépenses; et comme il faut qu'il y ait une victime, c'est donc le public qui paiera.

LES ÉPICIERS SE PLAIGNENT.

L'association d'épiciers en détail, représentée par le secrétaire Larose a protesté jeudi après-midi au Dr. Reilly du bureau de santé, contre le changement proposé par les boulangers, relatif à l'enveloppement du pain dérivé aux épiciers. Les boulangers demandent qu'on leur permette d'enfermer ce pain dans un sac, sans envelopper et de le distribuer ainsi aux épiciers. Ces derniers sont donc obligés d'envelopper le pain pour le mettre à l'abri des mouches. La pétition des épiciers est ainsi conçue:

"Nos prétentions sont que les épiciers en détail ne doivent pas être obligés d'envelopper le pain, et d'accepter aucune responsabilité à ce sujet, quand ces responsabilités reviennent de droit aux patrons boulangers; nous demandons donc qu'aucun changement ne soit apporté à la nouvelle loi, à ce sujet."

Le Dr. O'Reilly a prévenu les épiciers qu'une réunion du comité du bureau de santé aura lieu mardi; et que toutes les plaintes ou protestations contre la nouvelle loi, seront alors considérées.

A. McCLELLAN VA FAIRE UNE ASCENSION EN BALLON SPHERIQUE.

Philadelphia, Pa., 8 mai. — A. W. McClellan, un riche industriel de la Nouvelle-Orléans, est arrivé ici hier, pour participer, à la deuxième ascension de ballon de la saison, organisée par l'Aéro Club de Pennsylvanie. L'ascension aura lieu à Holmesburg Junction, dimanche après-midi, si les conditions atmosphériques le permettent. M. McClellan est un enthousiaste, et un fervent de la conquête des airs. Il est membre de l'Aéro Club de Pennsylvanie depuis plus de deux ans. Son ascension de dimanche, sera son premier voyage dans les airs. On ne sait pas encore, le nom des personnes qui accompagneront M. McClellan dans son voyage aérien.

RETOUR DE M. BRYAN À WASHINGTON.

Washington, 8 mai. — Le retour du secrétaire d'Etat Bryan à Washington venant de Californie où il a été discuter la question des étrangers avec le gouverneur Johnson, va provoquer sans doute des négociations à ce sujet entre les Etats-Unis et le Japon.

Anglais.

Queenstown, 8 Mai. — 2 marins faisant partie de l'équipage du vapeur "Marion", arrivé ce matin de Philadelphie, ont été mis sous la surveillance de la police jusqu'à l'arrivée du navire à Liverpool.

Ils sont soupçonnés d'être complices du meurtre de Lindsay, 3e mécanicien à bord du "Marion", dont le corps fut trouvé dans la rivière Delaware après le départ du vapeur de Philadelphie, le 27 Avril dernier.

On avait retrouvé des marques sanglantes à bord du navire, ce qui fait croire que le crime fut commis à bord et que le corps de la victime fut ensuite jeté à l'eau.

Les suffragettes courent à l'Angleterre \$25,000,000.

Londres, 8 mai. — Suivant les estimations officielles les dommages causés par les suffragettes dans les îles Britanniques s'élevaient pendant les trois derniers mois à \$5,000,000.

A cette somme il convient d'ajouter les frais supplémentaires pour la protection de la sécurité publique. Trois détectives sont attachés à la personne de chacun des membres du Parlement, et tous les monuments publics ont été placés sous la garde de la police.

ANGLETERRER

Crime à Bord d'un Vapeur Anglais.

Queenstown, 8 Mai. — 2 marins faisant partie de l'équipage du vapeur "Marion", arrivé ce matin de Philadelphie, ont été mis sous la surveillance de la police jusqu'à l'arrivée du navire à Liverpool.

Ils sont soupçonnés d'être complices du meurtre de Lindsay, 3e mécanicien à bord du "Marion", dont le corps fut trouvé dans la rivière Delaware après le départ du vapeur de Philadelphie, le 27 Avril dernier.

On avait retrouvé des marques sanglantes à bord du navire, ce qui fait croire que le crime fut commis à bord et que le corps de la victime fut ensuite jeté à l'eau.

Les suffragettes courent à l'Angleterre \$25,000,000.

Londres, 8 mai. — Suivant les estimations officielles les dommages causés par les suffragettes dans les îles Britanniques s'élevaient pendant les trois derniers mois à \$5,000,000.

A cette somme il convient d'ajouter les frais supplémentaires pour la protection de la sécurité publique. Trois détectives sont attachés à la personne de chacun des membres du Parlement, et tous les monuments publics ont été placés sous la garde de la police.

L'agitation féminine coule à l'Angleterre environ \$25,000,000 par an.

Dans le cas où le bill du vote pour les femmes serait repoussé, les suffragettes militantes ont l'intention d'entreprendre une nouvelle campagne de violences.

La police est très préoccupée par le nombre des bombes que l'on découvre chaque jour.

UN GARGON DE SALLE NOYÉ.

John McDonald, demeurant au No. 630 rue Erato, et employé sur le vapeur "Turrialba", de la United Fruit Company, comme gargon de salle, est tombé mercredi du pont de ce vapeur dans le Mississipi, au pied de la rue Robin.

Le corps n'avait pas encore été retrouvé jeudi soir.

VENTES INSCRITES AU BUREAU D'ALIÉNATIONS

Jacob Verburg à Mme Henry J. Ledoux, portion, Colisée, Webster, Perrier et State, \$5,100.

Quaker Realty Co. Ltd à Pierre Barbazon, Ilet, Nlle-Orléans, Allen, Canal Marigny et Agriculture, \$150.

Marcel Majeau à Jules Ribet, portion, Dumaine, Ste-Anne, Derbigny et Roman, \$1,500.

Mme Michael J. Reiser à Jasper Soldani, terrain, Franklin, Perdido, Liberté et Gravier, \$2,520.

Jefferson D. Burnett à Mme Wm H. Whittle, terrain, Berlin, Clara, Magnolia et Napoléon, \$6,000.

Industrial Homestead Ass'n à Jefferson D. Burnett, portion, Peniston, Gén. Taylor, Robertson et Magnolia, \$5,250.

Jefferson D. Burnett à Mme Wm H. Whittle, même propriété que ci-dessus, \$6,250.

Alois Stoltz à la Industrial Homestead Ass'n, terrain, Lapeyrouse, Onzaga, Galvez et Johnson, \$1,600.

Laissez-nous organiser votre VOYAGE DE VACANCES

Voyages aller et retour pour toutes les stations d'été et

TARIFS D'ÉTÉ ET DE CONGRÈS

Aux Stations de la CALIFORNIE et de l'Ouest

Tarifs d'été en vigueur du 1er juin au 30 septembre, 1913. Tarifs spéciaux pour Congrès en vigueur pendant tout l'été

SÉCURITÉ-PLAISIR

Signaux électriques, locomotives au pétrole, wagons-lits standard et touristes, wagons d'observation, de lecture et wagon-restaurant.

Service parfait de wagon restaurant

Pour plus amples renseignements, s'adresser aux agents du Southern Pacific, ou écrire à

W. H. STAKELUM, J. H. R. PARSONS, D. P. A., Lake Charles, La. Gen. Pass. Agt., New Orleans, La.

SIROP ANGELL CONTRE LA TOUX COQUELUCHE

TOUX, RHUME, BRONCHITE, MALADIES DES POUMONS ET DE LA GORGE

PRIX, 25 et 50 SOUS

Préparé par DR. RICHARD ANGELL

Et chez tous les Pharmaciens de la Nouvelle-Orléans.

F. A. BRUNET IMPORTATEUR DIRECT

HORLOGER, BIJOUTIER, JOAILLER

313 RUE ROYALE

ALLIANCES ET BAGUES DE MARIAGE EN TOUT GENRE.

La Seule Grande et Unique Maison Française à la Nlle-Orléans.

Venez visiter et vous rendre compte par vous-même du bas prix de mes marchandises pour lesquelles je défie toute concurrence.

Les ordres de la campagne sont sollicités.

PHONE MAIN 4360.

FRENCH DRY CLEANING.

(Nettoyage à sec Français)

Pas une fantaisie ni une mode, mais une industrie qui est maintenant une nécessité.

Chaque département est sous la supervision directe d'une administration expérimentée et compétente.

Téléphonez Main 3897 et nous enverrons un solliciteur directement à votre porte.

PRETTY INDEED! New York Drying and Cleaning Co. 399 Rue St-Charles

GRAND MAGASIN DE MEUBLES

la maison FRANCIS et PAUL MAESTRI offre à ses nombreux clients le plus bel assortiment de meubles qui soit jamais venu sur ce marché

C'EST LE MOMENT

Ils garantissent la qualité, et leurs prix sont au dessous de n'importe quelle maison d'ameublement de cette ville.

VISITEZ LEUR MAGASIN ET SOYEZ CONVAINCU

Francis and Paul Maestri Furniture Co. LE MAGASIN DE MEUBLES LE MEILLEUR MARCHÉ DE LA VILLE

Au Coin des Rues Ramparts et Iberville UN SEUL MAGASIN LE GRAND MAGASIN PAS DE SUCCURSALE

RAPPORT ANNUEL

Insurance Company of North America, de Philadelphie, Pa. Pour l'année finissant le 31 décembre 1912, publié conformément à l'acte 341 de l'Assemblée Générale de l'Etat de la Louisiane, approuvé le 15 mars 1913.

Capital entièrement versé... \$ 4,000,000.00 Actif... 17,890,390.17 Passif, moins capital et surplus... 9,890,390.17 Primes reçues en Louisiane, 1912... 4,900,000.00

Perles payées en Louisiane, 1912... \$44,378.39 Incendie... 29,233.62 Marine... 15,144.77 Total... \$73,612.01

606 Whitney-Central Bldg. DAN A. RUSS, AGENTS. 309 Baronne Street, AGENTS.

RAPPORT ANNUEL

United States Branch, Royal Exchange Assurance Company, de Londres, Angleterre. Pour l'année finissant le 31 décembre 1912, publié conformément à l'acte 341 de l'Assemblée Générale de l'Etat de la Louisiane, approuvé le 15 mars 1913.

Capital entièrement versé... \$ 780,000.00 Actif... 2,325,234.35 Passif, moins capital et surplus... 854,908.05 Primes reçues en Louisiane, 1912... 10,000.00

Perles payées en Louisiane, 1912... \$34,538.91 Incendie... 19,000.00 Marine... 15,538.91 Total... \$69,077.82

THE FERGUSON MOSS INSURANCE AGENCY, LTD., AGENTS. 211 RUE ST. CHARLES

RAPPORT ANNUEL

Alliance Insurance Company of Philadelphia, Pa. Pour l'année finissant le 31 décembre 1912, publié conformément à l'acte 341 de l'Assemblée Générale de l'Etat de la Louisiane, approuvé le 15 mars 1913.

Capital entièrement versé... \$ 150,000.00 Actif... 6,091,141.11 Passif, moins capital et surplus... 5,750,877.81 Primes reçues en Louisiane, 1912... 2,500,263.30

Perles payées en Louisiane, 1912... \$24,116.99 Incendie... \$40,116.99 Marine... \$24,116.99 Total... \$88,350.97

THE FERGUSON MOSS INSURANCE AGENCY, LTD., AGENTS. 211 RUE ST. CHARLES

RAPPORT ANNUEL

New Hampshire Fire Insurance Company of Manchester, N. H. Pour l'année finissant le 31 décembre 1912, publié conformément à l'acte 341 de l'Assemblée Générale de l'Etat de la Louisiane, approuvé le 15 mars 1913.

Capital entièrement versé... \$ 500,000.00 Actif... 6,097,787.20

Passif, moins capital et surplus... 5,750,877.81 Primes reçues en Louisiane, 1912... 2,500,263.30

Perles payées en Louisiane, 1912... \$24,116.99 Incendie... \$40,116.99 Marine... \$24,116.99 Total... \$88,350.97

THE FERGUSON MOSS INSURANCE AGENCY, LTD., AGENTS. 211 RUE ST. CHARLES

Car Moteur VIA Y. et M. V.

Nouvelle-Orléans et Baton Rouge

COMMENÇANT LE 1er DECEMBRE

Car Moteur. Train Réguliers

Quitte la Nouvelle-Orléans... 6:55 a.m. 7:00 a.m. 3:15 p.m. 4:15 p.m.

Le Car Moteur s'arrête pour embarquer ou débarquer les passagers de toutes les stations de billets aux stations de la Place d'Armes, ou à des stations qui sont désignées comme places d'arrêts réguliers, en montrant l'agent.

Pour plus amples renseignements Bureaux des Billets en Ville, 141 rue St. Charles

EST OU OUEST

PRENEZ LE SOUTHERN PACIFIC

Par Mer jusqu'à New York et la Havane

Par Chemin de fer jusqu'en Californie et dans tout l'Ouest

Demandez pour la littérature gratis. Bureau de billets en ville.

227 RUE ST. CHARLES

Le Train de New York

Quitte la Station Terminale à 7:30 P. M.

DIRECTEMENT A la 32me rue et la 7me Avenue Un Ilet de Broadway.

Eclairé à l'Electricité. Excellent Service de Wagon Restaurant.

"A La Carte" Bureau des Billets, 211 RUE ST. CHARLES.

Dépôt: Station Terminale, rue du Canal. PHONE MAIN 2889.

EXCURSIONS A BAS PRIX

New Orleans Great Northern Railroad

TOUS LES DIMANCHES ET MERCREDI ENTRE NOUVELLE ORLEANS ET RAMSAY, COVINGTON, ABITA SPRINGS, MANDEVILLE, LACOMBE, FOREST GLEN, OAKRIDGE, MOBILE, POINTS INTERMÉDIAIRES.

Prix Aller et Retour \$1.00 ET

Folsom, Onville, Hoods, Pflanzheim et les points intermédiaires. Prix Aller et Retour \$1.25

Quitte la Station Terminale... 7:35 a. m. Arrive à la Station Terminale... 8:35 p. m.

Le train d'excursion du dimanche est muni d'un wagon salon.

Pour renseignements complets voyez l'agent des Billets, Station Terminale, Phone Main 400.

M. J. McMAHON, Agent Générale des Passagers, G. B. AUBURTN, Asst. Agent des Passagers, 305 WHITNEY-CENTRAL BLDG. Phone Main 488.

L'ILLINOIS CENTRAL

Fournit le Service le Plus Efficace pour Chicago St. Louis Louisville Cincinnati

et Tous les Points au Nord, à l'Est et à l'Ouest. Deux Trains sur Tout le Parcours Journallement.

Lumières et Eventails Electriques. Chars à Coups Indestructibles Construits en Acier. Toutes les Commodités et le Luxe du Voyage Moderne Donnés aux Clients.

Bureau de l'Illinois Central, 141 rue St. Charles.

Pourquoi n'allez-vous pas aux Mineral Wells

Seule ligne faisant un service directé DALLAS ET FORT WORTH Bureau 207 Rue St. Charles